

## 第17回 マルタ

**Taka&Masa** Hello!

**Family** Hello!

**Masa** Where are you now?

**Luisa** We're in Malta.

**Masa** You're in Malta.

**Taka** マルタ! Wow!

**Masa** マルタ島。

**Masa** We can see boats. Can you go fishing there?

**Jonathan** Yes, those are fishing boats.

**Taka** あれで釣りに行くんだ。カラフルだね。

**Luisa** They also have a face.

**Masa** 顔がある。

**Taka** 顔がある?どこだろ? **Where is the face?**

**Luisa** It's on the front of the boat.

**Taka** なるほど、こういうことだ。

**Masa** あれか!

**Taka** お目々がついてるんだね。

**Masa** Why are there eyes on the boat?

**Jonathan** The eyes on the boat look out for us. To protect us. For our safety.

**Masa** お守りみたいな感じだね。見守ってくれてるっていう。

**Taka** 安全をいのって。何とも言えない目つきではあるけど。

**Jonathan** There are many cats in Malta. They are everyone's pets. So people feed the cats.

**Taka** Many cats?

**Masa** マルタ島にはたくさんのネコがいて、みんなのペットだからエサをあげてるんだって。

**Jonathan** No...

**Carolyn** Where is the cat? The cat was on the boat, but now he is gone.

**Jonathan** There is a cat. Just a second.

**Masa&Taka** あ! いたいた!

**Taka** ネコだ!

**Carolyn** By the door.

**Masa** The cat is by the door. 人なつっこいんだね。

**Taka** ね、逃げていかないんだね。日本の野良ネコはすぐ逃げていっちゃうけど、やっぱり人間と一緒に、エサもらったりとかあるんだろうね。

**Luisa** This is our house.

**Masa** That is your house.

**Taka&Masa** Wow!

**Luisa** Our family has one more member. He is cute.

**Masa** もう1人家族がいるみたい。

**Taka** He is **very** cute. って言ってたよね。ちょっと紹介してほしいな。 **Where is he?**

**Luisa** He is on the floor.

**Masa** He is on the floor. ああ、かわいい。

## 第17回 マルタ

**Taka** Charlie is on Luisa.

**Carolyn** Yes.

**Taka** 大はしゃぎだね。チャーリーは。

**Masa** Hi, Charlie.

**Luisa** Charlie is a Maltese dog. And people from Malta are also Maltese. So it's the same as dogs.

**Taka** マルチーズは日本でもよく見かけるような気がするけど、そうなんだ! マルタのワンちゃんなんだ。

**Taka** That's very fancy.

**Masa** You have a nice tent in your room.

**Luisa** Thank you.

**Taka** めずらしいね、お部屋の中にテントを置いているのね。

**Masa** ね、テントがあるんだね。

**Luisa** It's a special door.

**Taka&Masa** Special door?

**Taka** どこでもドア? 的なこと?

**Luisa** Who is it for?

**Taka** 何だろう。あのサイズだもんね。

**Masa** チャーリーは入んなそうだもんね。

**Taka** チャーリーは無理だね。Is it for an angel?

**Luisa** No.

**Taka** ルイーザ、Taka 今かっこいい答え言っただけだな。

**Masa** Is it for a doll?

**Luisa** No.

**Taka** Is it for a... 人形って何ていうんだろう?

**Masa** 今、doll って(答えた)。

**Taka** doll って。

**Luisa** It's for the fairy. She gives me presents from here.

**Masa&Taka** Wow!

**Taka** fairy っていうと妖精?

**Masa** 妖精さん。

**Taka** A fairy lives in there?

**Luisa** Yes.

**Masa&Taka** Wow.

**Taka** I see.

**Masa** That's so cute.

**Taka** そりゃ、スペシャルドアだよ。

**Carolyn** In Malta, we have a very traditional thing in the kitchen. Where is it?

**Masa** キッチンにとってもマルタの伝統的なものがあります。それはどこにあるでしょう? Is it under the sink?

**Carolyn** No.

**Taka** Is it on the table?

**Carolyn** Well, it is on the table. Yes.

**Masa&Taka** あれ?

**Masa** もしかして、あの食べ物?

**Taka** そういうシンプルな解答? お皿の上でした! みたいなの? Is it on the plate?

**Carolyn** Yes.

**Taka** それは逆に盲点だよ。

## 第17回 マルタ

**Masa** It looks like normal strawberry jam.

**Carolyn** Okay, but it is not strawberry jam. It is something different.

**Masa** It's something different.

**Carolyn** Yes.

**Taka** ジャムになりそうなものなんてある？

**Masa** …ないよね。

**Luisa** This is it. The answer is... cactus.

**Masa** Cactus jam.

**Luisa** Yes.

**Masa** サボテンのジャム。

**Taka** サボテン！

**Taka&Masa** へえ！

**Masa** 初めて聞いた！

**Taka** ちょっと意外だね。サボテンってそういうイメージなかったから。

**Luisa** So, how was Malta?

**Taka** It was very nice. And I want to eat cactus jam.

**Carolyn** Good.

**Jonathan** Very good.

**Masa** It was very fun. And I want to visit Malta someday.

**Carolyn** Good.

**Jonathan** My pleasure!

**Masa** Thank you so much.

**Jonathan** See you in Malta.

**Masa** Yes, see you in Malta.

**Jonathan&Carolyn** See you in Malta.

**Masa** Thank you.

**Family** Bye!

**Masa** Bye!